

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	P U C H	2 8 0 G E (460.232) (7 places)	CH 0633 22

Constructeur Geländefahrzeug GmbH (Gemeinschaftsunternehmen der Daimler-Benz AG + Steyr-Daimler-Puch AG) A-8011 Graz
 Identification "460.232" préfixe au No du châssis

Plaquette constructeur dans le compartiment du moteur, au centre de l'auvent
 N° du châssis À droite, à l'avant, latéralement sur le longeron
 Identification du moteur "110.994" préfixe au No du moteur, à gauche, à l'avant latéralement sur le bloc, sous le distributeur
 Importateur principal STEYR-DAIMLER-PUCH (SCHWEIZ) AG, 3613 Steffisburg
 Véhicule homologué -

Châssis
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4
 Direction mécanique, avec assistance hydraulique
 Transmission mécanique synchr. + boîte complémentaire route/terrain
 Nombre de vitesses 4 x 2 Entraînement toutes roues ++)
 Frein de service hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp.int. assistance par dépression, sur toutes roues; régulateur selon charge, sur les roues arrière
 Frein auxiliaire mécanique, à expansion interne, sur les roues AR
 Frein d'arrêt identique au frein auxiliaire
 Ralentisseur -
 Contrôle 2 circuits par contrôle du niveau; lampe-témoin combinée

Moteur
 Marque DAIMLER-BENZ Type M 110.994
 Construction en ligne/inj. Temps 4
 Carburant B Position avant
 Refroidissement eau Nombre cylindres 6
 Alésage 86,0 Course 78,8
 Cylindrée 2745 CV-impôt 13,98
 Puissance en kW 115 à U/min 5250
 DIN CV 156
 Bruit à l'arrêt 75 dB/A à U/min 3940 *
 Silencieux 3 = 300x150x106 / 620x190x160 / 160x150x100
 Mesure des gaz ECE 15/03, CO 0,55 % à 810 t/min **
 Déparasitage ECE-10, OCE annexe 8, chiffres 3+4;A+2+3

Carrosserie limousine
 Nombre de portes 3 Indic. vitesse km/h
 Ceintures sécurité AR4 (E) Rétroviseurs xxx/xx/ gauche / droite
 Cale - Attelage -
 Antivol verrouillage de la direction
 Nombre de places 7 av 2 centre 3 ar 2
 Dimensions : intérieur extérieur
 Longueur 4145 Empattements 2400
 Largeur 1700 Essieu double av 1425 ar 1425
 Hauteur 2000 Voie av 1425 ar 1425
 Porte à faux lat. 745 Voies av 1425 ar 1425
 av 745 ar 1000 Braquage s g 10700 d 10600

Poids
 avant 960 arrière 950 total 1910
 Poids à vide 960
 Charge utile 60 430 490 +++)
 Poids total 1020 1380 2400
 Garantie fabr. 2500
 Dimens. pneus 215 R 16 215 R 16 (Variantes +)
 Ply/bars 6 / 2,3 6 / 3,7 voir
 Charge 1300 1800 remarques)
 pour V max 160 160
 jantes 5 1/2 JK x 16 acier
 Garantie poids remorquable avec frein 6000
 Garantie poids remorquable sans frein 750
 Garantie poids de l'ensemble -
 Poids remorquable testé 6000
 Vitesse maximale selon le constructeur 160 km/h
 Vitesse maximale testée - km/h
 Charge garantie sur le toit 300 kg

Distance volant - vers l'avant du véhicule -

Equipement §)	HCR (E)	
Feux de route	HCR (E)	
Feux de croisement	A (E) dans HCR (E)	
Feux de position	R-S1 (E)	
Feux rouges	R-S1 (E)	
Feux stop	1 (E)	
Clignoteurs	av 1 (E)	ar 2a (E)
Catadioptrés	av	ar I (E)
Feux de gabarit	av	ar
Feux complémentaires	2/ feux de brouillard B (E) sur demande	
Eclairage plaque	2/ séparé	
Essuie-glace	2/ balais avec/sans lave-glace	
Avertisseurs	HELLA e1 20011	
	ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	P U C H	280 GE	
Homologation	CH 0633 22		
N°			
Carrosserie	limousine		
Places	total 7	avant	2
Poids à vide	1910	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	13,98
Poids total	2500	Cylindrée	2745

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Mesure du bruit selon l'OCE : avec le véhicule en marche = 50 km/h, M2, 1A 4,40 = 80 dB/A.
- **) Mesure des gaz : la vignette ECE-15 se trouve dans le compartiment du moteur, sur l'avant.
- +) Variante de pneus : 215/80 R 16, Reinforced AV = 1550 (2,1) AR = 1800 (2,6) V-max. 160 km/h (Q)
7.00 R 16, 10 PR 1300 (2,6) 1800 (5,2) 160 km/h
205 R 16, Reinforced 1300 (1,8) 1800 (3,5) 160 km/h
- ++) Entraînement : sur toutes les roues avec déclenchement de la traction avant.
- +++) Charge utile : ne doit pas être notée, vu que le centre du pont de charge se trouve derrière l'essieu arrière.
- §) Equipement : des bavettes sont obligatoires à l'arrière.

Voiture
de tourisme

P U C H

2 8 0 G E (460.232)
(7 places)

CH 0633 22

Fiche complémentaire

I

Complément du 05.12.80 à Bellach - lin

Livrable sur demande avec boîte automatique à 4 paliers avec convertisseur de couple

Echappement : 2 pots = 620x190x160 mm 160x150x100 mm

Vitesse maximale : 155 km/h

Charge remorquable testée: 6000 kg

Mesure du bruit

avec le véhicule en marche = 50 km/h; A4, iA 4,90 = 75 dB/A

à l'arrêt, 7 m = 74,0 dB/A à 3940 t/min

Mesure des gaz : ECE-15/03; teneur en CO = 0,7 % à 790 t/min

Voiture
de tourisme

P U C H

230 G / 240 GD
280 GE / 300 GD

CH 0633 22

Fiche complémentaire

joindre à chacune des fiches
d'homologation CH 0633 01 à 24

Complément du 12.02.81 à Bellach - Schö/Ad

Livrable sur demande avec l'équipement spécial suivant:

Pneus : 10 - 15 LT 4 PR AV + AR 1600 (2,2) V-max. 160 km/h;

Jantes : 7 J x 15" H2 déport 23 mm métal léger MAHLE-BBS;

Voies : AV et AR = 1515 mm;

Carrosserie : élargissements des ailes obligatoires;

Dimension : largeur du véhicule = 1795 mm.